

AMIGOE DI CURAÇAO

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Abonn.-prijs Curaçao en Bonaire f 2.50, Aruba, Suriname, Bovenwinden f 2.50. — Buitenland f 3.— per maand (bij vooruitbet.).
Kantoor: Consciëntiestoeg 27-29. Telefoon: Redactie 3858 — Administratie 3550.
Uitgave N.V. Paulusdrukkerij, Willemstad, Curaçao.
Hoofredacteur: Ad. Versney.

Agent Curacao
WITCOM Tel. 1991

Agent Aruba
Mario S. Arends

Werelds schaakspelers bezinnen zich op Eisenhows zetten

Dwight Eisenhower als nieuwe speler verschenen is aan het bord van de wereld, zit iedere meester zijn berekeningen te maken over de zetten en combinaties, die van hem te verwachten zijn.

RUSLAND ZWIJGT

Londen — Radio Moskou heeft tot en met Woensdagavond nog geen melding gemaakt van de uitslag van de verkiezingen in Amerika.

De radiostations van Polen, Hongarije en Tsjecho-Slowakije hebben echter Woensdagmiddag wel bekend gemaakt, dat Eisenhower tot president van de USA is gekozen.

Aan Frankrijk: lettre d'amour.

Parijs — Eisenhower heeft terstond na zijn overwinning een radio-boodschap tot Frankrijk gericht, waarin hij zei: Ondanks alle wederwaardigheden blijft de vriendschap tussen Frankrijk en de Verenigde Staten geheel bestaan en ik ben overtuigd in eerbied voor deze vriendschap. Deze is niet van recente datum. Zij gaat terug tot de geboorte van ons land als natie en is menig-

maal in onze geschiedenis met bloed bezegeld.

De Franse premier Pinoy heeft tegenover de pers de voldoening van Frankrijk over de boodschap, die Eisenhower zond, uitgesproken. Hij zei: Hij zei er over te verheugen, dat de bevrijding van Europa en de organisatie van het Atlantische Leger geroepen is om in zijn eigen land de hoogste waardigheid te bekleden.

Gelukwens van Winnie.

Londen — Winston Churchill heeft gistermiddag een gelukwens telegram aan Eisenhower gezonden, waarin de Britse premier verklaarde uit te zien naar de hervatting van hun arbeid tezamen „ten dienste van de vrede en vrijheid“.

EEN BEZEM VOOR IKE

Als eerste geschenk kreeg Eisenhower Woensdagochtend van een bezemfabrikant een bezem gezonden „om de rommel op te ruimen.“

Voorzitter van Sowjet-presidium afgezet

Londen. — Blikkens berichten uit Rusland heeft het presidium van de Opperste Sowjet ontslag verleend aan de voorzitter Tsjer-nosof. Hij zal worden opgevolgd door Poesanof.

Een dergelijke verschuiving op zo hoog niveau is niet zulk een onschuldig gebeuren als de

vervanging van Dean Acheson door John Foster Dulles, waarthans, na de keuze van Eisenhower druk over gepaard wordt.

Het is op zich reeds merkwaardig, dat deze wijziging zo snel aan de buitenwereld bekend wordt. Meestal toch worden zulke feiten pas ontdekt, wanneer bij de roll-call der rode groten bij een of andere plechtige gelegenheid het slachtoffer schittert door afwezigheid.

De vrees schijnt gewettigd, dat assurantiemaatschappijen een thans hoge premie zullen eisen voor de verzekering van 's mans leven.

het nieuws van vandaag

Vandaag vertrekken drie leden van de Regeringsraad, Dr d.C. Gomez, J.H. Sprockel en W.R. Plantz, naar New York om daar de Nederlandse Minister van MINUOR Prof. Kernkamp te ontmoeten. Daar ook leden van de Surinaamse Regering zich derwaarts zullen begeven, zal er wel gesproken worden over het misverstand dat zich laatstelijk tussen de Rijksdelen gemanteld heeft en dat de interpretatie betrof van het woord: „zelfbeschikkingsrecht“.

Gelijk bekend is de opvatting van de Nederlandse Regering, dat zelfbeschikkingsrecht betekent: zich zelf vrij en ongedwongen kunnen verenigen in het uit drie zusterrijksdelen bestaande Koninkrijk Nieuwe Stijl. Heeft men deze verbondenheid eenmaal vrijwillig aanvaard, dan is er een nieuwe status ontstaan, een toestand die gefixeerd is door de morele verplichting of verbondenheid die de delen zich vrijwillig hebben opgelegd. Die gebondenheid veroorzaakt een orde welke zo stabiel is dat een grondwet of Statuut er het fundament van kan zijn.

Zoals wij vroeger reeds hebben opgemerkt, bleek ten tijde van de jongste RTC al, dat Suriname een geheel andere interpretatie gaf aan het begrip zelfbeschikkingsrecht en aan de vrijheid en onafhankelijkheid die overigens kennelijk met dat woord samenhangt. Suriname legt er n.l. de nadruk op dat de vrijheid



JOMO KENYATA, „DE VURIGE SPEER“ — Jomo Kenyata, leider van de 100.000 leden tellende Kenya African Union, die de veelzeggende bijnaam voert van „vurige speer“, werd in Nairobi gearresteerd. Hij is een antropoloog, die in Londen studeerde, huwde met een blinde onderwijzeres uit Sussex en die in Moskou zijn scholing voltooide door opleiding tot apostel van het rode evangelie.

SPAANS-AMERIKAANS ACCOORD.

New York — Reuter verneemt uit gewoone betrouwbare bron te Madrid, dat tussen Spanje en de Verenigde Staten overeenstemming is bereikt over defensiefaciliteiten, maar dat er nog wordt onderhandeld over de financiële en economische kwesties.

Men veronderstelt, dat de Verenigde Staten gebruik zullen maken van de marinebases te Cadix en Huelva en van de luchtbases te Sevilla en Cartagena. Spanje zou naar verhoofd, volhouden, dat deze bases onder Spaans toezicht blijven en dat Amerikaanse tech-

nici de verbeteringen aanbrengen, die zij nodig achten voor het gebruik ervan door Amerikaanse strijdkrachten.

RUSLAND PROTESTEERT TEGEN BLOKKADE

Londen. — Rusland heeft opnieuw geprotesteerd tegen de Amerikaanse Marineblokkade rond de kust van Korea sedert Juli 1950. Dit is volgens Rusland een daad van agressie en derhalve onverenigbaar met de beginselen van de V.N.O. Rusland stelt Amerika verantwoordelijk voor de eventuele verliezen die de Sowjet Unie zal lijden door deze blokkade.

verbondenheid betreft — aan de zijde van Nederland geschaard en o.i. terecht.

Zelfbeschikkingsrecht is een natuurrecht voor alle fysieke en morele personen, die daartoe in staat zijn. Het bestaat enerzijds op de individualiteit en anderzijds op de redelijkheid van menselijke personen en gemeenschappen. De rede stelt hen immers in staat hun eigen lot effectief te bepalen en deze door de natuur gegeven capaciteit moet ter uitoefening als een natuurrecht worden erkend en geëerbijdd. Doch dezelfde redelijkheid, die de basis is van het zelfbeschikkingsrecht, is ook basis van de morele verplichting of verbondenheid, die fysieke of morele personen op zich kunnen nemen. De

morele gebondenheid is een van de vele bloemen, die vrijelijk aan de bodem van het zelfbeschikkingsrecht kunnen ontsluiten. Het is dus onjuist te menen dat vrijwillig aanvaarde gebondenheid het zelfbeschikkingsrecht zou vernietigen: de verbondenheid is integendeel niets anders dan zelfbeschikkingsrecht in bepaalde vorm.

Maar, zegt Suriname, wanneer ik mij vandaag verbindt en morgen niet vrij ben mijn eigen weg te gaan, dan ligt mijn zelfbeschikkingsrecht aan banden. En zelfbeschikkingsrecht aan banden is onzin: de banden maken de zelfbeschikkingsrecht onmogelijk.

Over dit bezwaar morgen meer.

Intussen is het meningsverschil blijven smoeven, totdat het in verband met het rapporteren over „afhankelijke“ gebieden ter V.N. weer opblaaide. In de interpretatiestrijd, die nu ontbrandde, en die een Surinaamse Regeringsmissie naar de Antillen voerde om hier steun voor haar standpunt te zoeken, hebben de Antillen zich — wat de verhouding van zelfbeschikkingsrecht en resulterende

WEST - END

DONDERDAG 7 & 9 p.m.:

„PREHISTORIC WOMEN“ (MUJERES PREHISTORICAS)

Demonische hartstochten..... heidens ritueel..... primitieve instinsten. Beangstigend wilde romantiek in het stenen tijdperk. Satanische junglevrouwen in haar woest exotische dans der bruiden. Zij vreesden niets, deze voor-historische vrouwen. Haar jaloezie was levensgevaarlijk, haar haat dodelijk. Zeer interessant. In Cinecolor.
f 1.50 — 0.90 Kinderen geen toegang.

Morgen 7 & 9 p.m.: „SURRENDER“.

Look to **Kelvinator**
for all that's new!
PALAIS ROYAL

Twee wetsontwerpen tot denationalisatie in Engeland ingediend

Londen. — De Britse regering heeft de eerste stap genomen tot ontnationalisatie van de IJzer- en Staalindustrie en het Wegvervoer door twee wetsontwerpen bij het Parlement in te dienen.

De leider van de Labourpartij Attlee heeft een amendement ingediend op de troonrede, hetgeen neerkomt op een motie van afkeuring tegen de conservatieve regering. In het amendement wordt het betoogd dat er geen de „matige voorstellen zijn gedaan voor de verbetering van de economische toestand, die ernstig wordt genoemd.“

TEGEN HERSTELBETALING

GEN DOOR DUITSLAND

Cairo. — Generaal Naguib zal persoonlijk de leiding op zich nemen van de Egyptische delegatie voor de vergadering van de Arabische Liga, die vanavond gehouden zal worden. Op deze bijeenkomst zal de herstelbetaling van Duitsland aan Israël besproken worden. Het besluit van West Duitsland om Israël een schadevergoeding te betalen voor het leed door de nazi's de Joden aangedaan, heeft in de Arabische wereld grote beroering gewekt.

KLOPJACHT IN KENYA

Nairobi. — Bij een van de grootste klopjachten sinds de noodtoestand in Kenia werd afgevaardigd hebben politie-troepen en inheemse krijgers in totaal 98 Afrikaanse verdachten aangehouden. De klopjacht, die werd uitgevoerd aan de rand van het Aberdare-bos begon gisteren bij het aanbreken van de dag en duurde zeven uur.

Mc Dermott protesteert tegen veroordeling van Bulgaarse Katholieke leiders

Washington. — Michael McDermott, woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van buitenlandse zaken, heeft onthuld de jongste processen in Bulgarije tegen veertig katholieke leiders, welke eindigden met de terdoodveroordeeling van vier hunner, waaronder een bisschop en het opleggen van gevangenisstraffen van tien tot twintig jaar aan de 36 andere beklaagden, onder meer verklaard, dat deze processen werden gekenmerkt door „het op cynische wijze verdrachten van de waarheid“.

De Bulgaarse openbare aanklagers hadden verklaard, dat de beklaagden actie tegen de Bulgaarse staat hadden gevoerd en dat sommigen hunner „pioniers hadden bedreven ten behoeve van de Verenigde Staten.“ „Deze bewering is volkomen ongegrond en ongerijmd“ verklaarde McDermott. „In de vele processen in Bulgarije, waarmee de sowjet-vazallen aldaar pogen hun dictatuur te handhaven en elke vorm van verzet te breken, is telkens weer op dezelfde grove wijze gepoogd de Amerikaanse regering en haar officiële vertegenwoordigers in Bulgarije te betrekken in z.g. „ondergrondse actie“ tegen de autoriteiten te Sofia.

RUSSISCHE Vliegtuigen BOVEN JAPAN.

Tokio — De Amerikaanse luchtmacht in het Verre Oosten heeft Dinsdag bekend gemaakt, dat twee Amerikaanse Thunderjets Dinsdagochtend een Sovjetvliegtuig boven Nemoer, dat is ten Oosten van Hokkaido, hebben onderschept. Hokkaido is een Japans eiland.

GEVANGEN-OPSTAND GESMOORD

Columbus (Ohio) — De munitie van de 1000 gevangenen in het tuchthuis te Columbus, Ohio, is gisteravond gecombineerd met de overgave der munitie. De opstandelingen hadden twee dagen zonder voedsel doorgebracht en gaven zich vreedzaam over zonder de kans te hebben gekregen ook maar één voorwaarde te bedingen.

PERZICH EX-PREMIER IN STAAT VAN BESCHULDIGING

Teheran — De Perzische tweede kamer heeft Dinsdag een wetsontwerp aangenomen, waarbij de regering is gemachtigd ex-premier Ghavan es Soeltanch te vervolgen en te doen straffen voor de incidenten van 21 Juli. De oud-premier wordt verantwoordelijk gesteld voor het omkomen van ruim 20 personen bij de rellen, die zich toen voordeden. Deze rellen waren tegen zijn benoeming als premier gericht. Hij trad de avond daarop af.

proces was de leiders der katholieken in Bulgarije op even doeltreffende wijze uit te schakelen als is geschied met de voormannen der protestantse kerk in de in 1949 tegen hen gevoerde processen“.

„Ik breng hier in herinnering“, vervolgde McDermott, „dat de Bulgaarse minister van binnenlandse zaken, vlak voor het begin der proces ten tegen de katholieke leiders, heeft verklaard, dat zijn ministerie „meedogenloos zou onroden tegen allen, die pogen om te hinderen“, waarvan hij toevoegde: „noch God, noch hun imperialistische meesters kunnen hen helpen“. Overeenkomstig deze politiek is thans, onder de meest doorzichtige voorwendelen, het laatste spoor van godsdienstvrijheid in Bulgarije vernietigd“.

De Verenigde Staten hebben in 1950 de diplomatieke betrekkingen met Bulgarije verbroken.

Heiligverklaring
Vaticaanstad. — De congregatie der Riten is in Vaticaanstad bijeen gekomen ter voorbereiding van de Heiligverklaring van de martelaar Valentin Berio Choea, een Spaanse aartsbischop behorende tot de Dominicaanse orde, die reeds lang was verklaard.

Eisenhower leidt met 6 miljoen stemmen Republikeinse meerderheid in Huis en Senaat waarschijnlijk

New York — Volgens de laatste uitslagen heeft Eisenhower ruim 6 miljoen stemmen en Stevenson ruim 25 miljoen stemmen gekregen. Het zal nog wel enige tijd duren voor alle stemmen geteld zijn.

De Republikeinen kregen de meerderheid in de Senaat van 52 zetels tegen de Democraten 47. De extra stem van de voorzitter van de Senaat, Nixon, zal de vice-president, Nixon, voorzitter van de Senaat wordt. Ook in het Huis van Afgevaardigden zullen de Republikeinen een meerderheid beschikken. Zij hebben er namelijk 218 tegen de Democraten 203. Het zijn nog elf zetels onbeslist.

Eisenhower, zijn vrouw, enkele leden van zijn staf en natuurlijk de bewaking, verlieten gisteren New York om zich naar Texas te begeven, waar de nieuw gekozen president enige dagen rust zal nemen.

HUMAN ROEPT TOT VRIJDHEID OP

Washington. — President Truman heeft in een door het Witte Huis uitgegeven verklaring meegedeeld zich neer te leggen bij de uitslag der verkiezing, die hij wil van het volk“ vertegenwoordigen, en zegde zijn steun aan het Republikeinse bevelen aan het welk hij in Januari al het bewind zal overdragen. „Ik verzoeke al mijn medeburgers hetzelfde te doen“, zei hij.

De nieuwe president en het nieuwe Congres in Januari al Truman, zullen voor uitermate moeilijke vraagstukken worden geplaatst, vooral op het gebied der buitenlandse aangelegenheden. „De richtige oplossing van die vraagstukken zou de wereldkrijg zullen helpen en, in feite, of wij zullen voortbestaan als vrije en democratische naties“. „Daarenboven voor deze problemen geen gemakkelijke oplossing. Het zullen nog jaren lang offers en hard werken van ons vereisen.“

Recht tot het Hart

Beter zich tiemaal te laten verslaan dan eenmaal zijn gezichten in de mensheid te verliezen.

De devotie tot O.L. Vrouw van Coromoto

door P. L. van Dijk O.P.

Directeur van de Broederschap van O.L. Vrouw van Coromoto

II

Verschuïningen van de H. Maagd

Een vraag, die mij telkens gesteld wordt, luidt: Is die hele geschiedenis van de verschuïningen van O.L. Vrouw van Coromoto wel waar? Moet is dat allemaal geloven?

Voorop zouden wij willen stellen dat geen enkel katholiek onder sonde verplicht is aan verschuïningen van de H. Maagd te geloven, zelfs niet aan die, welke te Lourdes en te Fatima hebben plaats gehad. Van de andere kant mag hij, die de verschuïningen van O.L. Vrouw te Lourdes of te Fatima als werkelijk gebeurd aanneemt, niet van lichtgelovigheid beschuldigd worden want de plaatselijke bisschop heeft na een ernstig onderzoek verklaard dat de verschuïningen geloofwaardig zijn en de katholieke kerk keurt het goed dat de gelovigen de H. Maagd aanroepen onder de titel van O.L. Vrouw van Lourdes en O.L. Vrouw van Fatima.

Vervolgens zouden wij willen opmerken dat het niet aangaat vol te houden, dat de katholieke kerk in vroegere tijden alle beweringen over wonderen en verschuïningen maar klakkelaas als zeker en echt aanvaardde. Dit is zelfs niet waar, voor de donkerste perioden der Middeleeuwen of voor de meest afgelegen bisdommen van Latijns-Amerika. Al misten sommige gezagdragers der kerk de kritische zin der 20ste eeuw, toch bewijzen vele processen voor heiligverklaringen en processen aangaande verschuïningen uit die tijd dat men ook toen lichtgelovigheid als een ondeugd beschouwde en dat men aan geen wonderen of verschuïningen geloofde, tenzij gedwongen door de feiten.

De geschiedenis spreekt voor zich

Wat nu de geschiedenis van Coromoto betreft: de verschuïningen passen buitengewoon goed in die tijd. In de levensgeschiedenissen van alle grote missionarissen van Zuid-Amerika van Bartholomeus de las Casas, de H. Petrus Claver, de H. Ludovicus Bertrandus, en anderen komt

telkens weer naar voren, hoe de goudoorst, wreedheid en sluwheid van sommige Spaanse ontdekkers, avonturiers en veroveraars onder de Indianen zo'n vrees veroorzaakte dat zij alles wat de Spanjaarden brachten of deden, wantrouwden en ook het Christendom niet wilden aanvaarden. De grote klacht, der missionarissen uit die tijd is: de slechte Spanjaarden stellen de grote belemmering voor de prediking en aanname van het Christendom.

Vandaar ook hielden de Indianen in de streken die wij tegenwoordig Venezuela noemen, zich schuil in de bossen en vermeden met de grootste zorg alle contact met de Spanjaarden. Zij waren bang dat zij tot dwangarbeid in de goudmijnen zouden gedwongen worden. Al had Philips II vele wijze wetten uitgevaardigd om de Indianen te beschermen, toch bleef die vrees algemeen heersen, want de toepassing der wetten was dikwijls heel gebrekkig. Ten slotte lag Madrid zo ver van de goudvelden der nieuwe wereld.

Daarenboven: Als deze geschiedenis op fantasie zou berusten, wie zou haar dan verdracht hebben? De geschiedenis is een indirecte aanklacht tegen het optreden van de nieuwe heersers. Dus een Spanjaard zal haar niet verzonnen hebben. Een Indiaan evenmin. Want de hoofdpersoon, het Indianen-opperhoofd dat bevestigd werd met de verschuïningen, verzet zich er tegen, wil de H. Maagd zelfs aanvallen, speelt, om 't maar heel zwak te zeggen, geen eervolle rol. Als de een of ander aan het fantaseren zou zijn geslagen, dan zou hij het wel anders gedaan hebben.

In een volgend artikel nog iets over de informatieve processen die gevoerd zijn.

ONZE VENEZOLAANSE GASTEN.

Onze Venezolaanse gasten, die de afbeelding van O.L. Vrouw van Coromoto zullen vergezellen, zijn de volgende:

Mgr Dr Crisculo Benitez—Fon-turvel, Bisschop van Barquisimeto

Mgr Dr José Rincón Benille, Hulpbisschop van het Bisdóm Zulúa. Hij zal vergezeld zijn van zijn Secretaris.

Ill. Msgr Miguel Segundo Escalona, Vic. Gen. van het Bisdóm Barquisimeto

Ill. Msgr Victor José Pineda, Pastoor van de Basiliek van Guanare

Dr Fernando Falcón Hurtado, Kanselier van Barquisimeto

De Paters Joaquín González en Julio Calleja O.E.S.A., Priesters van Porto Cabello

Broeder Nectario María, de grote propagandist van de devotie.

En tenslotte drie leken. Het behoeft wel geen betoog, dat wij hen een hartelijk welkom toeroepen.

GODSDIENSTIGE VOORBEREIDING.

Vanavond beginnen in de kerk van Sta Maria en Wishi novenen ter voorbereiding op de komst van O.L. Vrouw van Coromoto. In de kerken van de H. Anna en van de H. Familie zal vanaf morgenochtend gedurende negen dagen om half zes een vroegmis worden opgedragen voor ditzelfde doel. In de kerk van Wishi is er om kwart over zes een H. Mis voor datzelfde doel.

Aldus vraagt zich af Mr G. H. M. van Huet, redacteur-buitenland van de Nieuwe Rotterdamse Courant, en zeker één van de meestbelezene mensen van Nederland.

En de vraag wordt gesteld — en beantwoord — op de frontpagina van no. 3 van 'Het Carabisch Venster', kwartaalblad van de Hollandsche Boekhandel N.V.

Waarom, in welke verwachting, lezen wij 'Het Carabisch Venster'? Om van die voortreffelijke observatie-post, die Nederlandse Antillen heet, een kijk te krijgen op datgene wat de wereld ons in boekvorm aan te bieden heeft.

De heer A. W. Vogelsang heeft de kijker voor ons scherp gesteld en van het beste, dat de Nederlandse literatuur of — in vertaalde vorm — de wereld van Java tot Italië, van China tot Amerika ons heeft aan te bieden komt, dank zij dit Carabisch Venster een overzicht op onze schrijftafel.

Een welverzorgd blad vol serieuze boektitels en samenvattingen; een ontboezeming van de redacteur over zonderlinge boektitels; Jo Spier toert ons een wereldreis voor, en — dicht bij huis — zingt Fernando van Curaçao. Maar het blijft niet bij boeken alleen; Frederik Fischer bezocht Porto Rico en verhaalt — bij foto's — van zijn ontmoetingen; en Alberto Badaracco...

Alberto Badaracco, geboren op Curaçao in 1930, is op de derhalve jeugdige leeftijd van 22 jaar hier reeds bekend als bokser, als sport-liefhebber, als trompettist en als tekenaar; er zijn thans van hem twee kleurige schilderijen in een twee kleurige schilderijen in nomen in 'Het Carabisch Venster'; en die reproducties liggen vóór ons, maar wat daarvan te zeggen? Laat ons zwijgen, wij hebben Braque, Matisse en Picasso ook niet begrepen en durven thans geen oordeel vellen over 'De Mexicaanse Dame' en 'Aan drank verslaafd'; men leze 'Het Carabisch Venster' en oordele zelf!

En dan is er een merkwaardige ontboezeming van de redacteur van de Noordhollandse Courant uit 1778, maar er zijn ook actuele Laurierblaadjes van Carmiggelt, en tenslotte is er een boekenprijsvraag.

Het Carabisch Venster staat wijd open; het doorkijkje is zeer de moeite waard!

JPF CANASTADRIVE.

De uitslagen van de gisteravond in de JPF gehouden canastawedstrijden luiden:

Eerste prijs heren Bloem en Hernandez 30 395 pt; tweede prijs dames De los Santos 28.150 pt; derde prijs heer en mevr. Berend 24.895 pt. Over veertien dagen wordt de drive niet in het JPF-gebouw gehouden, maar in het ontspanningsgebouw van de KLM ontspanningsvereniging op Hato.

SCHIEPVAARTBERICHTEN

Achim Naap v Pto Cabezas, Hamburg v Pto Cabello, Cara Bobo v Pto Cabello nr Las Piedras, Willemstad v St Vincent, Corienthe nr Christobal, Sucre nr La Guaira.

KOMEN NAAR DE ANTILLEN

Met de „Willemstad“, welk schip alhier verwacht wordt op 15 November a.s. zullen arriveren:

Fam. J. Groenewold, mevr. E. G. Mans-Nederhorst en 2 kinderen, Sgt. J. Immerzeel, hr. W. Antonissen, fam. C. Winkel en dochter, mej. A. C. E. van der Ree, Ltz. C. Mets, echtgenote en dochter, hr. C. Passeur, fam. C. L. Neuman en 4 kinderen, fam. A. Bal en 4 kinderen, Hr. C. A. Maccaulay, mevr. L. de Lange, mevr. J. Voorbrood-Boutsema, fam. L. Rahan, mevr. B. Bulst-van Herksen en zoon, fam. E. G. F. Vos en 4 kinderen, mevr. M. den Braber-Verhoef en zoon, mej. A.M.J.A. Rienhart, mej. A. M. Elzenga, hr. S. A. Zoeteman, fam. J. J. Visser en 3 kinderen, mevr. G. C. Meijers-Koop en 2 kinderen, mevr. M. D. De-lorme-Gons en 3 kinderen.

Passagiers met bestemming Aruba zijn:

Fam. Th. L. Napier en dochter, mevr. I. M. C. de Veer-Beaujon, fam. H. Elmont en 2 kinderen, mevr. J. J. M. Swart-Blokzeijl, fam. B. Boonstra en 4 kinderen.

CUROM SERVICE

Dinsdagavond zijn vele thuis aan hun radio gebleven in afwachting van de uitslagen van de Presidentsverkiezingen in de Verenigde Staten.

Ook de Curom was uiteraard van de partij en onderbrak geregeld het avondprogramma voor de laatste berichten die via het ANP, dat speciaal de gehele avond en nacht is opengebleven, werden ontvangen.

ANP en Curom zijn er wel in geslaagd een buitengewone service aan het Antilliaanse publiek te leveren gezien het feit, dat de Curom met zijn uitslagen meestal een half uur vóór was vergeleken met de radio stations in de omliggende landen. Vele luisteraars prefereerden daarnaast nog de Curom boven de Amerikaanse- en andere radiostations, omdat de Curom de berichten op een buitengewoon overzichtelijke en begrijpelijke wijze had gerangschikt. Zoals te doen gebruikelijk is bij de Curom werd dit belangrijke nieuws in het Nederlands, Papiaments en Engels bekendgemaakt.

OPENING VAN TEHUIS VOOR GEBREKKIGE KINDEREN

Zondagmiddag om kwart over vier zal Z. Exc. mr A. A. M. Struycken het Tehuis voor de Gebrekkige Kinderen officieel openen.

PETRUS DONDRS VAN SURINAME

Van de hand van de Z.E. Pater Brada O.P. verscheen een boekwerkje over „Petrus Donders van Suriname“. Het werd gedrukt op de persen van de N.V. Paulusdrukkerij.

E.H.B.O. EXAMENS

Op 10 September deden 17 kandidaten, opgeleid door de C.P.I.M. arts examen en slaagden. Hun namen zijn: De heren J. L. J. Blok, H. A. Boelhouwer, J. Boonstoppel, B. Burger, Th. Goedendorp, J. Grasman, G. van Ham, C. H. Hoogakker, J. Kan-bier, A. Keegel, J. B. Lange, G. G. Lips, A. M. Nauta, J. C. Rijpkema, K. van Tol, J. de Vries, F. J. Wisman.

HET WEER

Max. temp. 32.5 C. (90.5 F), min. 26.4 C. (79.5 F.) en 'gem. 27.5 C. (81.5 F). Max. wind 17, min. 15 en gem. 13 knopen. Vochtigheidsgehalte 72%. Licht bewolkt 7 en bewolkt 17 uren.

KERMESSE PHANTASTIQUE.

Joop Geesinks zo geslaagd kleuren poppenfilm „Kermesse Phantastique“ — een wel zeer bijzondere Philips reclamefilm — is nu ook uitgevoerd in de 16 mm. Deze geluidsfilm stelt de directie van Palais Royal beschikbaar aan verenigingen, particulieren, instellingen enz. Zij, die belangstelling hebben voor deze film, kunnen zich wenden tot Palais Royal. Deze geste om deze film ter beschikking te stellen, is een sympathiek gebaar van de heer Fetchi Moron.

KLAPROZEN-AVOND.

Gisteravond organiseerde de Britse Club op Curaçao een informele dansavond in de Piscaderabaaiclub ten bate van het Klaprozenfonds. Deze avond, die druk bezocht werd — o.a. was de Britse consul aanwezig — bracht ruim f 1200.— op voor het fonds, dat zich bezig houdt met de verzorging van de graven van geallieerde soldaten. Niet alleen was 'ieder toegangsbevis een lot in een loterij, maar bovendien

Wie is de gelukkigere?

1e prijs (Curaçao).....	9904
2e prijs (Curaçao).....	19404
3e prijs (Curaçao).....	15763
4e prijs (Curaçao).....	19068
Prijzen van f 700.—: 1908	
— 1942 — 2890 — 3969 —	
9901 — 13939 — 15612 —	
16817 — 17436 — 19579.	
Prijzen van f 300.—: 167 —	
11723 — 12323 — 13043 —	
14749 — 15664 — 16696 —	
17182 — 18200 — 18936.	
Prijzen van f 200.—: 1095 —	
1455 — 1750 — 3357 — 4064	
— 4429 — 4483 — 5064 —	
6019 — 8623 — 9113 — 10049	
— 12340 — 12882 — 13641 —	
14701 — 17898 — 18668 —	
18800 — 19093.	
Prijzen van f 100.—: 1613 —	
2623 — 4573 — 5120 — 5709	
— 6079 — 7798 — 8042 —	
9114 — 9625 — 9718 — 9778	
— 11257 — 11801 — 12350	
— 14435 — 15646 — 15684	
— 16172 — 16680 — 16712	
— 17147 — 17240 — 17292	
— 17524 — 18365 — 18387	
— 18640 — 18823 — 19542.	

werd nog een 500-tal loten van een extra loterij verkocht.

De prijzen varieerden tussen flessen whiskey, schemerlampen, sloffen sigaretten, foto's en flessen eau de cologne. Een deel van deze loten werd bij opbod verkocht, hetgeen uiteraard het totaal bedrag der opbrengst zeer ten goede kwam.

HAVENVERKEER

Hato: in 14 en uit 15 vliegtuigen met 207 landende passagiers, 85 in transitio en 82 passagiers vertrokken.

Haven: 9 vrachtschepen (3), 5 zeeschepen (4) en 13 tankers (20). Er landden 30 passagiers, 16 in transitio en 4 passagiers vertrokken.

VERSTEKELINGEN

Aan boord van het Engels vrachtschip „Electra“ bevonden zich twee verstekelingen uit st Lucia, zij werden ingesloten en zullen vandaag op transport worden teruggezonden.

NIET TOEGELATEN

Een varensgezel van een Dominicaans barkje dacht hier aan land te kunnen stappen. Een jaar geleden was hij verwijderd.

MUZEKUITVOERING

De „Vincentius Harmonie“ o.l. v. J. J. Martena zal op Zondag 9 November halfacht op het Brionplein concerten.

Het Programma vermeldt: Generaal Eisenhowermars van Ant. v. Leest, Ouv. La Victoire van F. Jarma. Vals: „Anne Marie“ van A. Dimmendal, Opera: De Vogelkoopman, Danza: „Mis Amores“ J. Campos, Parademars van P.B. Bisselink, Ouv. Mignonnette van J. Bauman, Danza „Te Adoro“ van J. Sousa en ten slotte Dansmuziek.

GESCHORST

De practizijn mr S is met ingang van 26 April l.l. door de Raad van Appèl geschorst voor de tijd van 10 maanden met vernietiging van de beschikkingen waarbij hij van het tableau geschrapt werd.

EERSTE STEENLEGGING

Zaterdagmiddag 5 uur zal in Suffisantdorp de eerste steen worden gelegd van de Kerk van onze Lieve Vrouw van Fatima.

BURGERLIJKE STAND.

Geboeren op: 23 Oct. dochter van C. Cropper en M. Joseph; 24 Oct. zoon van E. Vos en G. Mau A Sam; 30 Oct. zoon van J. Hudson en N. Pietersz, zoon van A. Labordus, dochter van F. Felida, zoon van A. Mathilda, zoon van Y. Wong en F. Ju; 31 Oct. zoon van H. Nobrega en R. de Quintal, dochter van W. Helleman en C. O'Garra; 1 Nov. zoon van C. Stalius, zoon van E. Hato en A. Cornello; 2 Nov. dochter van E. Mambre en L. Bernabala, dochter van R. Albertos en S. Jono, dochter van R. Osepa en S. Profes; 3 Nov. zoon van E. Candelaria en S. Michiel; zoon van T. Sambo, zoon van R. A. de Rooy en T. Toff Meer; 4 Nov. dochter van H. Desolier en M. James, zoon van D. Taylor en C. Kiron, dochter van J. de Windt en L. Henriquez, dochter van D. Nugteren en P. Tukker, dochter van C. Boel en C. Koolman.

Overleden op: 30 Oct. V. N. Martina (vrouw 58 j.); 2 Nov. L. V. Isabella (man 67 j.).

BEVREEMDING

Het heeft bevreesd gewekt in kringen van de RTC delegatie dat de Antilliaanse Regeringsraad een standpunt formuleerde met betrekking tot het zelfbeschikkingrecht zonder dat zij daarbij overleg heeft gepleegd met de RTC delegatie. Het ge-

C I N E L A N D I A

HEDEN DONDERDAG 6 NOVEMBER OM 7.00 UUR P.M.

Nog eens..... De meest besproken film van de laatste tijd!!

GLORIA MARIN JORGE MISTRAL

MARTHA ROTH JOSE BAVIERA

in:

„EL DERECHO DE NACER“

(Geheel in het Spaans)

Een schitterend filmwerk, gebaseerd op een waar gebeurd verhaal over het recht van geboorte, zoals er duizenden zijn. f 1.50 — 0.90 KINDEREN GEEN TOEGANG.

HEDEN DONDERDAG 6 NOVEMBER OM 9.00 UUR P.M.

Een meesterwerk van de Mexicaanse filmindustrie.

MARIA FELIX en ARTURO DE CORDOVA

„LA DIOSA ARRODILLADA“

(Geheel in het Spaans)

De twee meest gevierde sterren van de Spaanse film in een zeer aangrijpend heftedrama. Een film, die U nooit zal vergeten. Liefde... Haat... Intrigue... Verzuimt deze film niet. f 1.50 — 0.90. KINDEREN GEEN TOEGANG.

VRIJDAG 7 NOVEMBER OM 7.00 EN 9.00 P.M. —

ZATERDAG 8 OM 7.00 EN 9.00 P.M. —

ZONDAG 9 OM 8.30 P.M.

PREMIERE van de sensationele film van de Paramount.

KIRK DOUGLAS ELEANOR PARKER WILLIAM BENDIX

in:

„DETECTIVE STORY“

(In het Engels met Spaanse tekst)

Het verhaal een detective, die niet wist, dat hij op het spoor was van zijn eigen ongeluk..... Een film vol spanning en avontuur. Hij durfde het wel aan tegen misdadigers, maar was bang om de waarheden van zijn eigen vrouw onder de ogen te zien.

R O X Y

HEDEN DONDERDAG 6 NOVEMBER OM 7.00 EN 9.00 P.M.

Een muzikale film met

VIRGINIA WELLES en ROBERT CLARKE

in:

„CASA MAÑANA“

Muziek en vreugde met Eddie le Baron en zijn orkest..... Spade Cooley en zijn viool..... en ook de rumba-danceres Yadirá Jimenez..... Zang..... dans..... en vreugde. f 1.50 — 0.90. KINDEREN GEEN TOEGANG.

VRIJDAG 7 NOVEMBER OM 7.00 EN 9.00 P.M. —

ZATERDAG 8 OM 7.00 EN 9.00 P.M. —

ZONDAG 9 OM 8.30 P.M.

PREMIERE van een van de grootste showfilms van de laatste tijd.

GORDON MacRAE en EDDIE BRACKEN

in:

„ABOUT FACE“

In het Engels met Spaanse tekst.

Een prachtfilm vol muziek en romantiek, en allemaal nieuwe hederen, zoals: NO OTHER GIRL FOR ME, SPRING HAS SPRUNG, IF SOMEONE HAD TOLD ME, WOODEN INDIAN, PIANO BASS AND DRUMS en nog vele andere..... Een waar genot voor oog en oor!!

Ook wordt deze film gedurende dit week-end in de theaters IMPERIAL en BROADWAY van Caracas vertoond.

Getrouwd

C. Irving Plantz

en

Elly M. F. Seignette

Amsterdam 1 Nov. 1952

Textstraat 30 a.

Toekomstig adres: „Curaçao“.

U slaat twee vliegen in een klap...

Als U op GAS gaat koken en zo'n zinnig

DORDRECHT

gastmuis koopt!!

WAAROM DUS NOG LANGER GEWACHT?

De prijs van dit solide gastmuis dat zoveel praktische eigenschappen bezit bedraagt slechts

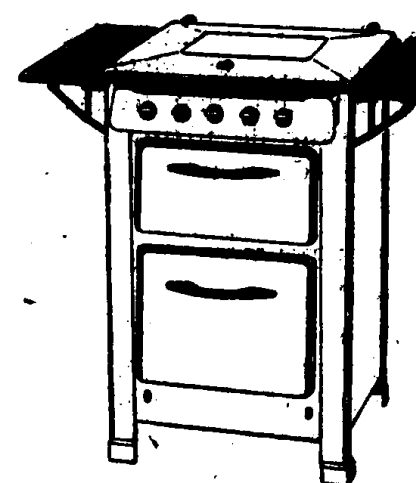
FL. 250.—

Bovendien kunt U dit bedrag betalen in

10 TERMIJNEN VAN f 25.—

Elga Gasafdeling - Rif Elga

Brionplein Tel. 3040 Kerkstraat



waar is n.l. niet denkbeeldig dat de door de Antilliaanse vertegenwoordiger mr N. Debrot af te leggen verklaring ter Verenigde Naties straks door de RTC delegatie niet zal worden gehonoreerd.

DEVIEZENKAART

Van de Maduro & Curiel's Bank NV ontvingen wij een kaart, vermeldende de aankoop en verkoop koersen van de diverse valuta. Hartelijk dank.

DEVIEZENPROVISIE

Wij kunnen ons niet aan de indruk onttrekken dat met de zo

plotseling ingegane verhoor der deviezen provisie per 1 vember l.l. meer gelet werd haast dan op gelijkheid. Uit handelskringen vernam wij dat men met deze invoer verrast was. Uit de „Am“ van Maandag j.l. moest men vernemen dat deze invoering, de verhoging der deviezenprovisie een feit was alsmede men kennis nemen hoe die hoging luidde. Eigenaardig ook, dat toen wij ter bekomen van nadere inlichtingen het vizezenkantoor raadpleegden, bleek dat men daar officieel op de hoogte was van de van zaken.

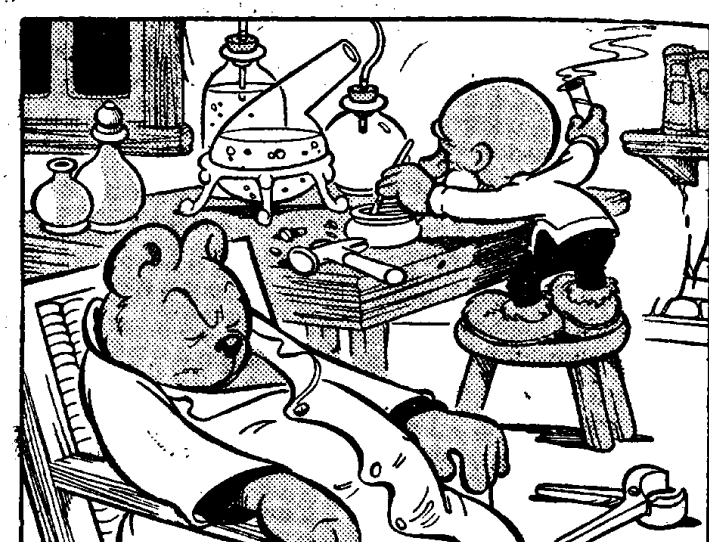
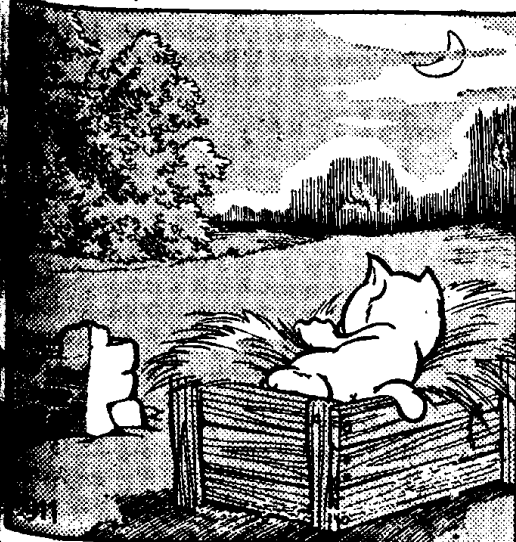
CURACAO

FILMLIGA BRENGT: DRIESTUIVERSOPERA.

Op de avond van de 13e Juli 1940 namen de Duitsers de enige in Nederland aanwezige copie in beslag van de film „Die 3 Grochen Oper“. Het is niet moeilijk te raden wat de bezitters met deze film deden: ze werd vanzelfsprekend 'liquideert'.

En daarmee maakten de Duitsers — naar zij meenden — een einde aan een meesterwerk, dat in het vóórhitleriaanse Duitsland ontstaan was, en alleen daarom al voor de 'Herren' iets gruwelijk verkeerd moest zijn. Er was nog een duidelijke reden waarom de film beslist aan de heren onwelgevallig moest zijn: ze was gemaakt naar een gegeven van Engelse origine: „The Beggars Opera“ dateert al uit het begin van de achttiende eeuw. Of ook de inhoud van het stuk de Duitsers anti-volks voorwam, weten we niet: zeer waarschijnlijk is het grootste deel van deze kostelijke satire hun eenvoudig ontgaan!

KWETAL, DE BREINBAAS



Tom Poes het laboratorium uitliep, was hij werkelijk woedend. Zo boos, dat hij er alleen maar aan kon denken, hoe kwaad was. Zo komt het dan ook op, dat hij bij zijn huis aankwam, hij er aan dacht, dat hij helemaal geen huis meer had. Pas een klein partijtje klinkers zag liggen op de plek, waar vroeger schoorsteen had gestaan, herinnerde hij zich alles weer en waarempel niet geschikt om zijn boosheid minder te maken. Hij maakte hij een kistje van zijn vroegere vuilnishoop, wat hooi in en legde zich ter ruste.

beerde hij tenminste, maar op boze gedachten slaapt men dat zou Tom Poes ook merken. Intussen waren er in Rommel-nijvere lieden aan het werk. „De wetenschap rust dag

noch nacht, zij gaat immer voort”, mompelde de professor Sickbock, terwijl hij zich bedrijvig voor zijn keldergewelf bewoog en snuffjes uit het ene retort bij snuffjes van het andere retort gooide. Waarom hij dat deed, weet ik niet, maar dat doen alle uitvinders in alle verhalen altijd.

Het is echter wel zeker, dat hij bezig was om de formule uit te werken, die hij op het bord had gelezen in het laboratorium, de formule van Kwetal, die weet wel. Dat was trouwens waar Doctor O. B. Bommel ook aan bezig was op dezelfde tijd. Onder zijn beproefde leiding werkte zijn assistent Kwetal de formule van Kwetal uit, terwijl de Zeergeleerde heer Dr O. B. Bommel honoris causa enkele ogenblikken rust nam. „De wetenschap is goed en wel”, sprak hij, „maar de nacht is er om te slapen.”

radio bestel in de Antillen

bering radio programma's moeten in een hand worden gehouden

voering van een goed radio-programma stelt zware eisen aan de organisatie, die het onderneemt. Voor het verzorgen daarvan is in de plaats bekwaam en gespecialiseerd personeel nodig. Tweede plaats moet een zwaar beroep worden gedaan op medewerkers uit de gemeenschap zelf — en dergelijke medewerkers zijn schaars. Men mag tegen de bestaande omroep het koesteren, dat zij zich niet in voldoende mate van dergelijke medewerkers weet te verzekeren, ook bij grotere „radio-activiteit” het vinden van zulke hulpkrachten in deze kleine groep uitermate moeilijk.

derheid der Commissie, dat een goed radio-programma, dat slechts mogelijk is, in de uitvoering der radio-programma's in één hand wordt gehouden. Een dubbele of drievoudige mededeling is een dubbel of drievoudig mededelen, dat men zich zelfs in niet meer kan vermenigvuldigen.

derheid der Commissie, dat een goed radio-programma, dat slechts mogelijk is, in de uitvoering der radio-programma's in één hand wordt gehouden. Een dubbele of drievoudige mededeling is een dubbel of drievoudig mededelen, dat men zich zelfs in niet meer kan vermenigvuldigen.

derheid der Commissie, dat een goed radio-programma, dat slechts mogelijk is, in de uitvoering der radio-programma's in één hand wordt gehouden. Een dubbele of drievoudige mededeling is een dubbel of drievoudig mededelen, dat men zich zelfs in niet meer kan vermenigvuldigen.

derheid der Commissie, dat een goed radio-programma, dat slechts mogelijk is, in de uitvoering der radio-programma's in één hand wordt gehouden. Een dubbele of drievoudige mededeling is een dubbel of drievoudig mededelen, dat men zich zelfs in niet meer kan vermenigvuldigen.

derheid der Commissie, dat een goed radio-programma, dat slechts mogelijk is, in de uitvoering der radio-programma's in één hand wordt gehouden. Een dubbele of drievoudige mededeling is een dubbel of drievoudig mededelen, dat men zich zelfs in niet meer kan vermenigvuldigen.

derheid der Commissie, dat een goed radio-programma, dat slechts mogelijk is, in de uitvoering der radio-programma's in één hand wordt gehouden. Een dubbele of drievoudige mededeling is een dubbel of drievoudig mededelen, dat men zich zelfs in niet meer kan vermenigvuldigen.

wellicht kunnen worden volstaan; een centrale administratie zou niet meer dan één ambtenaar hoeven te vergen en voor het overige zouden enige drukkosten moeten worden gemaakt. Een bedrag van f 30.000,— daarvoor is vermoedelijk niet te laag geschat. Resterend f 150.000.

De meerderheid der Commissie acht de invoering van een verplichte luisterbijdragen het meest aanbevelenswaardig, hoewel in de praktijk zal zij niet gemakkelijk te verwezenlijken zijn. Een lid meende, dat slechts aanvangsmoelijkheden gevreesd behoeven te worden. Zoda men de redelijkheid van een dergelijke heffing inziet en aan de betaling ervan gewend raakt, zodra bovendien de controle gaat werken, valt niet in te zien, waarom deze heffing niet vlot zou binnenkomen.

Bestemmingsbelasting

De mogelijkheid om via een bestemmingsbelasting de middelen tot het financieren van de radio-omroep te verkrijgen, deed de commissie opmerken, dat het invoeren van een extra heffing op het bezit van een radio-luisterapparaat niet meer dan ruim 4000 maal f 12,— oplevert; dat is ongeveer f 50.000,— dus niet meer dan een derde van hetgeen minimaal nodig is. Bovendien creëert men dan de onbillijkheid, dat alleen die luisteraars, die in de gebruiksbetaling zijn aangeslagen, de last van de omroep dragen. Zou men alle bezitters van radio-toestellen via deze belasting willen treffen, dan zou de gebruiksbetaling voor twee derde van de degenen, die haar moeten opbrengen, volkomen gedenatureerd zijn en zouden waarschijnlijk de perceptiekosten buiten iedere redelijke verhouding moeten stijgen. Ondanks al deze bezwaren echter meent de Commissie, dat het aanbeveling verdient, langs deze weg althans een deel van de benodigde gelden te vinden, met dien verstande, dat een heffing op het bezit van een radio-toestel alleen wordt gelegd op diegenen, die uit hoofde van hun welstand thans reeds onder de gebruiksbetaling vallen. Daarbij kan de overweging gelden, dat t.a.v. deze personen minder reden bestaat om hen niets in de kosten van het dagelijks genoten radio-programma te doen bijdragen.

Subsidie

Een derde mogelijkheid bestaat in het verlenen van subsidie rechtstreeks uit de overheidskas zonder dat deze ook door een bestemmingsheffing wordt gecompenseerd. Een subsidie dus uit dezelfde algemene belasting-opbrengst, waaruit ook andere vormen van volksopvoeding, zoals bijv. het onderwijs, worden gefinancierd. Tot dusverre ge-

schiedt dit tot een bedrag ten naaste bij gelijk aan de technische kosten van de radio, zulks onder de bepaling, dat de bedoelde subsidie het bedrag van de werkelijke technische kosten niet te boven mag gaan. Zou men dit stelsel ook in de toekomst willen handhaven, dan zou deze subsidie moeten worden gesteld op f 40.000,— per jaar. Deze subsidie zou ook in die voege kunnen worden verleend, dat de Overheid zich voor het gebruik van zender en studio niet laat betalen.

Reclame

De reclame situatie is op het ogenblik deze, dat de CUROM zich noodgedwongen reeds ten dele hieruit financieert. De momentele inkomsten uit deze bron worden geschat op ongeveer f 100,— per dag. Indien deze opbrengst zou kunnen worden verdubbeld of verdrievoudigd, het stelsel van een dubbele zender zou worden overgegaan, zou uit reclame een opbrengst van wellicht f 50.000,— á f 60.000,— te verkrijgen zijn.

De meerderheid der Commissie meent, dat indien de bezwaren tegen een stelsel van verplichte luisterbijdragen onoverkomelijk zouden blijken te zijn, slechts door een combinatie van de drie laatstelijk door haar besproken middelen een sluitend financieringsplan kan worden verkregen. Dit plan zou er dus als volgt uitzien:

Opbrengst uit gebruiksbetaling f 50.000; Subsidie ter hoogte van de technische kosten f 40.000; Opbrengst van reclame f 60.000, totaal dus f 150.000.

De financieringswijze bergt echter ernstige gevaren in zich. In een bepaald tijdsbestek kunnen de drie aangevoerde vormen van financiering tesamen inder-

daad het gewenste eindbedrag opleveren, doch elk van deze drie financieringsvormen is in hoge mate conjunctuur-gevoelig. Zodra een crisis in het economische leven uitbreekt worden deze drie grondslagen van de radio-financiering alle gelijkelijk daardoor aangetast. Het aantal welgestelden, aangeslagen in de gebruiksbetaling, neemt af; de Overheidsinkomsten slinken en in de Staatsuitgaven zal bezuiniging geboden zijn, terwijl tenslotte ook de belangstelling voor reclame zal verminderen. Dit betekent dus, dat de radio dan van drie kanten tegelijk klappen krijgt.

ARUBA

VORMINGSDAGEN

In verband met de komst van de Reliek van Coromoto zijn de Vormingsdagen gewijzigd. Mgr v.d. Veen Zeppenfeldt zal op Maandag 17 November op Aruba aankomen. De Vormingsdagen zijn: op Paradera 18 November, Santa Cruz 19 November, Noord 22 November, San Nicolaas 23 November, Savaneta 25 November en te Oranjestad op 26 November.

MEDEDELING VAN HET COROMOTO COMITE ARUBA

Het Comité verzoekt ons mede te delen dat alle programma's zijn komen te vervallen en dat boekjes zullen worden uitgegeven in het Spaans, Papiament en Nederlands, waarin voorkomen gebeden en de geschiedenis van Coromoto. Deze boekjes zijn verkrijgbaar in de Pastorie te Oranjestad.

Program

12 November om 5 uur n.m. aankomst op vliegveld Dakota, waarna om 5.30 officiële ontvangst in het Wilhelmina Stadion. Om 6 uur volgt de Mariale optocht door de straten van Oranjestad naar de Kerk.

Donderdag 13 November om 8 uur v.m. Kindermis voor het Maria College, 8.45 uur Kindermis voor het St. Dominicus College, 9.30 Kindermis voor de Santa Rosa en de la Salleschool en om 11 uur Ziekenuur in de Kerk. Zij die zieken willen doen

afhalen, worden verzocht dit zo spoedig mogelijk op te geven aan de Pastorie te Oranjestad. Ook zij, die hun auto ter beschikking willen stellen worden verzocht dit zo spoedig mogelijk op te geven. Om 3 uur zal er een tocht plaats vinden van Noord, Paradera, Santa Cruz, Savaneta naar San Nicolaas, waar om 7 uur 's avonds een Plechtig Lof zal worden opgedragen.

Vrijdag 14 November om 1 uur des nachts een Pontificale Nachtmis op de speelplaats van het Sint Dominicuscollege. Men wordt verzocht aanwijzingen van Verkenner en Ordebevoerders strik op te volgen. Om 8 uur 's morgens Kindermis voor de kinderen van de Parochie. Om 11 uur bezoek van de Reliek aan het San Pedro Hospitaal. Om 3 uur Plechtig Lof tot afscheid met opdracht van Aruba aan Onze Lieve Vrouwe van Coromoto, waarna vertrek naar Dakota, vanwaar het om 4 uur vertrekt.

Bij aankomst op het vliegveld Dakota zal een ooggetuige verslag worden uitgezonden naar het Stadion, waar het publiek dit kan volgen. Het Wit Gele Kruis heeft alle medewerking toegezegd en verleent assistentie.

GOVERNEUR LIONS OP BEZOEK

De heer Rafael Bianchi C. Caracas Venezuela vertrok Maandag om 5 uur wederom naar Ca-

De leden van de COÖPERATIEVE VERENIGING "EIGEN HAARD" worden opgeroepen voor de verdrigde algemene ledenvergadering op 18 November 1952 om 8.00 uur n.m. in het Cultuurcentrum.

Ter overname aangeboden

KINDER- OF BABY-BED met matras f 25,—
NOTENHOUTEN EETAFFEL uitschuifbaar met 6 stoelen f 85,—

Te bezorgen na 7 uur
Rozenweg 4, Mahai.

racas na een bespreking voor de a.s. Lions Conventie op 1, 2 en 3 Mei 1953.

FLINK BEDRAG VOOR HET COROMOTO FONDS

Een bedrag van f 2.300,— kon aan het Coromotofonds worden overgedragen van de voetbal en baseballwedstrijd van Zaterdag en Zondag.

BOVENWINDEN

NIUWE MOTORBOOT

De haven van St Maarten is een nieuwe motorboot rijk geworden. De heer L.B. Scot heeft deze boot laten construeren op Grane Case, op het Franse gedeelte van het eiland en het is een aardig bootje geworden uitgerust met een dieselmotor. De kajuit is overkapt en geeft plaats aan twaalf personen die rondom de motor zitten.

Dinsdagmiddag gingen de seinen van het fort op en de „Ailsa” kwam de baai van Great Bay binnenvaren afgewacht door de eigenaar en de autoriteiten. Bij de heildronk sprak gezaghebber Paap de wens uit, dat dit nieuwe bootje een bijdrage zal blijken te zijn voor de welvaart van het eiland. Een rondtocht door de baai overtuigde de opvarenden dat het met de „Ailsa” goed varen is op een kalme zee.

VAN DE BOEKENPLANK

„De kleine Oranje”
Uitg. J.M. Meulenhoff. Amsterdam.

„Maaike, de kleine Oranje” is de derde druk van Marie van Zeggelen's „Maria van Oranje”, een voortreffelijke stuk geschiedenis werk van deze bekende schrijfster.

De sfeer uit die dagen is goed getekend, zodat deze boeiende levensbeschrijving van Maria van Oranje, de oudste dochter van Willem van Oranje, méér dan een wetenschappelijk verantwoord biografie geworden is. Het werd een vlotte en boeiende roman, waarin wij de bewegelijkheid van die dagen tegen de achtergronden van de problemen zien belicht, temidden waarvan Maaike van Oranje zo'n belangrijke rol heeft gespeeld. De politieke gebeurtenissen zijn zeker niet uit het oog verloren, de vlucht van Maria van Oranje van Antwerpen naar Dillenburg, en dan weer terug in de Nederlanden als echtgenote van generaal Philips van Hohenlohe, de heksenprocessen, de aanslagen op de prins en de intriges die gevoerd werden.

Wij twijfelen er niet aan of deze geheel nieuwe derde druk zal evenveel succes oogsten als de vorige drukken onder de oorspronkelijke titel van „Maria van Oranje”.

K.L.M. DRAAGT ZWANEN NAAR SANTIAGO

Als op 6 November a.s. een Super DC-6B van de Amsterdamse Luchthaven Schiphol voor de officiële openingsvlucht op de nieuwe KLM-lijn naar Santiago de Chile vertrekt, zullen zich in het vrachtruim van het K.L.M. vliegtuig drie bijzondere passagiers bevinden. Het zijn drie witte Nederlandse zwanen, die op K.L.M. vleugels de ruim 13.000 km lange luchtreis maken. Ze zijn geboren in het vogelpark Avifauna en heten resp. „Ka”, „El” en „Em”. De zwanen zijn een geschenk van de luchtvaartmaatschappij aan de Gemeente Santiago en zullen na aankomst van de eerste „Vliegende Hollander” in de Chileense hoofdstad in de vijver van het stadspark te water worden gelaten.

INSPECTIE DER BELASTINGEN

Verkoop van goederen in Douane-loodsen.

WAARSCHUWING: Degenen, die in de Gouvernements-bergplaats op Parera goederen langer dan 30 dagen in tijdelijke opslag en/of langer dan 1 jaar in definitieve opslag hebben, worden verzocht deze zo spoedig mogelijk in te klaren, oangezien binnenkort tot verkoop dier goederen zal worden overgegaan.

Opgave der opgeslagen goederen in kwestie kan in het Gouvernements-Entrepot te Parera worden verkregen.

Willemstad, 5 November 1952.
De Inspecteur der Belastingen.

WAARSCHUWING.

De Commandant Mariniers Nederlandse Antillen maakt bekend dat er een schietoefening zal plaats vinden op VRIJDAG 7 NOVEMBER 1952 OP DE PLANTAGE KORAAL TABAX.

Het onveilig terrein zal met rode vlaggen worden gemarkeerd.

Het besluit van de voorzitter van het hoofdstembureau voor het eilandgebied Curacao, waarbij Capriles, D. L. benoemd werd verklaard tot lid van de Eilandsraad van het eilandgebied Curacao in plaats van: van Delden, H. M., die zijn ontslag heeft aangevraagd als lid van de Raad, is voor een ieder ter inzage neergelegd ten burele van het Bevolkingsregister, alhier.

Curacao, 4 November 1952

De Voorzitter,
M. P. GORSIRA.

INGEZONDEN

(Buiten verantwoordelijkheid v.d. Redactie)

CULTURA(L)

Mijnheer de Redacteur:

Naar aanleiding van Uw onsympathieke artikel onder het opschrift WIJ ONTVINGEN „Nieuwe Journalistieke Spruit” het volgende:

Niettegenstaande het helemaal niet in mijn bedoeling lag U met een tegenartikel te vereren, daar ik in meerdere gevallen hebt opgemerkt dat U M.d.R. in vele gelegenheden Uwe kolommen gebruikt voor het becreteren van dingen en zaken waar U weinig of helemaal niet er van op de hoogte was, kon ik het toch niet nalaten U mede te delen dat U, in deze artikel, U schuldig hebt gemaakt aan zeer lafhartig geschrijf, door mij persoon onder bedekte termen tracht te becreteren en beledigen en hebt U ook het grote fout begaan om ook, ten eerste, in de zesde alinea van Uw goedkoop geschrijf te

veronderstellen dat de naam „Revista Social y Cultural” bedoeld werd in plaats van „Revista Social y Cultura” en in de voorlaatste alinea het niet meer te veronderstellen maar het stomweg een drukfout te noemen. Het is ook helemaal niet mijn bedoeling U van leermeester te dienen in deze om U te bewijzen dat hier „Social y Cultura” zeer goed is.

Uw laks artikel M.d.R. heeft duidelijk een soort antipathie en egoïsme naar buiten laten komen.

De Directeur-Redacteur van „Revista Social y Cultura” Jacobo A. Hernandez.

Naschrift: Wij wijzen de geachte inzender er op, dat wij tot onze veronderstelling van Cultural in plaats van Cultura kwamen, op grond van het door de Redactie op pagina 3 gepubliceerde „Editorial”, waarin de Redactie haar tijdschrift noemt: „REVISTA SOCIAL Y CULTURAL”

Spaar ons voor de deskundige

Enige tijd geleden las ik in de „Amigoe di Curacao” een verslag over een persconferentie met de Regeringsraad betreffende de plannen van de Regering om de diverse jeugdproblemen in onze Antillen, zoals de bestrijding van de Jeugdcriminaliteit en de Jeugdzorg in het algemeen, van regeringswege ter hand te nemen. Ongetwijfeld zal iedereen, die in een of andere vorm te maken heeft met de jeugd, deze vooruitstrevende plannen van onze Regering toejuichen.

Het enthousiasme verbleekt echter wanneer men in hetzelfde verslag leest, dat men van plan is een „deskundige voor het opvoedingswezen” uit te laten komen. Deze Nederlandse deskundige zal hier enige maanden verblijven en dan natuurlijk een rapport uit moeten brengen en de Regering moeten voorlichten hoe wij onze Antilliaanse jeugd moeten opvoeden, hoe onze internaten er van binnen en van buiten uit moeten zien en wat er nog allemaal gedaan moet worden in de toekomst aan de bestrijding van de criminaliteit, het oprichten van nieuwe tehuisen enz. enz.

Door het laten uitkomen van deze deskundige wordt dus in feite een streep gehaald door het werk van allen, die zich jarenlang hebben ingespannen aan de vorming van onze jeugd.

M.a.w. er zijn dus op de Antillen geen mensen te vinden, die de Regering zouden kunnen voorlichten in deze belangrijke materie! Ik twijfel geen ogenblik aan de bekwaamheid van de deskundige, die mogelijk in Nederland een zeer knap en vooraanstaand paedagoog is, maar het lijkt mij onwaarschijnlijk, zo niet uitgesloten, om tijdens een verblijf van enkele maanden de zo eigen en aparte mentaliteit van onze Antillen grondig te kennen, zodat men na afloop ons een sys-

teem aan de hand kan doen, dat in alle opzichten moet beantwoorden aan het doel, de Antilliaanse jeugdproblemen op te lossen! Met de jarenlange ervaring van Fraters, broeders, zusters, onderwijzers, leken-jeugd-leiders, instellingen, Stichtingen, sociale werkers enz. kunnen wij dus de Regering niet voorlichten en geen voor de Antillen passend plan aanbieden? Ik geloof, dat verder commentaar overbodig is. Indien echter het Europese opvoedingssysteem geheel of gedeeltelijk zou kunnen worden toegepast op de Antillen, zou het dan niet beter zijn om iemand van de Antillen naar Nederland te sturen, die met zijn rijke ervaring van toestanden en problemen hier, onmiddellijk kan zeggen wat voor ons bruikbaar is en wat niet. Maar zelfs dit kostbare experiment lijkt mij overbodig. Wanneer allen, die hun sporen verdiend hebben op gebied van sociaal werk, de koppen bij elkaar steken, is er zeker tot een praktische en doeltreffende oplossing te komen. Maar dan niet in de vorm van een commissie, waar bij voorbaat al van bovenaf gedecreteerd wordt, toch maar mee te hobbelen op het superieure Hollandse stokpaardje.

De Regering kan nu eenmaal niet van alles op de hoogte zijn en het is nogmaals toe te juichen, dat men problemen als deze van Regeringswege gaat aanpakken. Doch laat men daarbij de juiste weg kiezen, opdat niet het verwijt van het spreekwoord gelde: „grote stappen maar naast de weg. Spaar daarom onze jeugd en de belastingbetalers voor „de deskundige voor opvoedingswezen”, opdat we na afloop niet behoeven te zeggen: Hij kwam, hij zag en hij werd betaald.

Met dank voor de plaatsing.

I

een kanjer van een sigaar
mond en een glimlach
oren.